



REMITTANCE FORM - FORMULE DE VERSEMENT

NAME, ADDRESS AND OWNERSHIP CHANGES
CHANGEMENTS DE NOM, D'ADRESSE ET DE PROPRIÉTAIRE
Please enter details of any changes not reported previously.
Prière d'indiquer le détail des changements non signalés antérieurement.

New name
Nouveau nom _____

New Address
Nouvelle adresse _____

Postal Code
Code postal _____

If ownership of business has changed enter effective date.
Si la propriété de l'entreprise a changé, en indiquer la date de prise d'effet. _____

6

FOR MONTH OF:
POUR LE MOIS DE: _____ 19__

ENTER AMOUNT OF PAYMENT
INSCRIRE LE MONTANT DU PAIEMENT
\$ _____

DISTRIBUTION OF REMITTANCE (INCL. EMPLOYER C.P.P. & U.I. SHARES)
RÉPARTITION DU VERSEMENT (Y COMPRIS PARTS PATRONALES DU RPC ET DE L'A.-C.)

TAX DEDUCTIONS <i>DÉDUCTIONS D'IMPÔT</i>	C.P.P. CONTRIBUTIONS <i>COTISATIONS AU RPC</i>	U.I. PREMIUMS <i>PRIMES D'A.-C.</i>
\$ _____	\$ _____	\$ _____

SIGNAL	L.P. CODE <i>CODE P.P.T.</i>	NO. OF PAYTS. <i>NBRE VERS.</i>	MONTH <i>MOIS</i>	YEAR <i>ANNÉE</i>
<input type="checkbox"/>	1			

CENTRE CULTUREL PORT LAJOIE
C/O ARTHUR J GAVIN
125 SYDNEY ST
CHARLOTTETOWN PE

BXM574730

C1A 1G5

Your payment may be made where you bank or to.
Vous pouvez faire le paiement à votre institution bancaire ou à:
Taxation Centre - Centre fiscal

OTTAWA
K1A 1B1

See reverse Voir au verso



TAX DEDUCTION - CANADA PENSION PLAN - UNEMPLOYMENT INSURANCE REMITTANCE RETURN
DÉCLARATION DE VERSEMENTS CONCERNANT LES DÉDUCTIONS AU TITRE DE L'IMPÔT,
DU RÉGIME DE PENSIONS DU CANADA ET DE L'ASSURANCE-CHÔMAGE

CENTRE CULTUREL PORT LAJOIE
C/O ARTHUR J GAVIN
125 SYDNEY ST
CHARLOTTETOWN PE

EMPLOYER NO. <i>NO DE L'EMPLOYEUR</i>	BXM 57473 0
DATE	14 MARS 1980
YEAR <i>ANNÉE</i>	1979
REMITTANCE <i>VERSEMENT</i>	\$ 43.16
TOTAL TO DATE <i>TOTAL À CE JOUR</i>	\$ 43.16 CR

C1A 1G5

TAX DEDUCTIONS <i>DÉDUCTIONS D'IMPÔT</i>	C.P.P. CONTRIBUTIONS <i>COTISATIONS AU R.P.C.</i>	U.I. PREMIUMS <i>PRIMES D'A.-C.</i>	CURRENT REMITTANCE <i>VERSEMENT COURANT</i>
			\$ _____

NOUS VOUS REMERCIONS DE VOTRE PAIEMENT QUE NOUS AVONS CREDITE AU COMPTE SUSMENTIONNE. NOUS REMARQUONS TOUTEFOIS QUE CE COMPTE EST RESTE INACTIF AU COURS DES DERNIERS MOIS. SI VOUS AVEZ UN AUTRE COMPTE D'EMPLOYEUR AUQUEL CE PAIEMENT DEVRAIT ETRE CREDITE, VEUILLEZ EN INFORMER VOTRE BUREAU D'IMPOT.

IMPORTANT - SEE REVERSE / RETAIN THIS PART FOR YOUR RECORDS
BRUCE A. MACDONALD
 DEPUTY MINISTER OF NATIONAL REVENUE FOR TAXATION / SOUS-MINISTRE DU REVENU NATIONAL POUR L'IMPÔT
 IMPORTANT - VOIR AU VERSO / CONSERVEZ CETTE PARTIE

En reçu de la somme de \$150.00 - pour la soirée musicale du 24 août, 1979 au Centre culturel Port Lajoie.